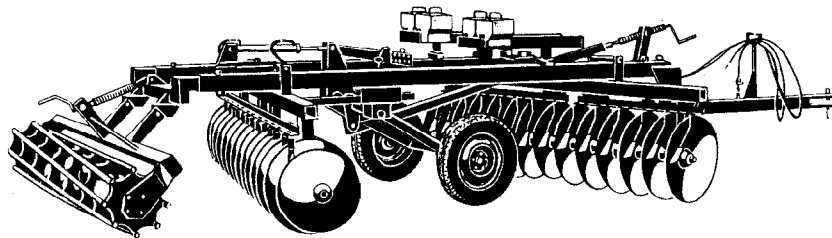


Bedienungsanleitung und Ersatzteilliste



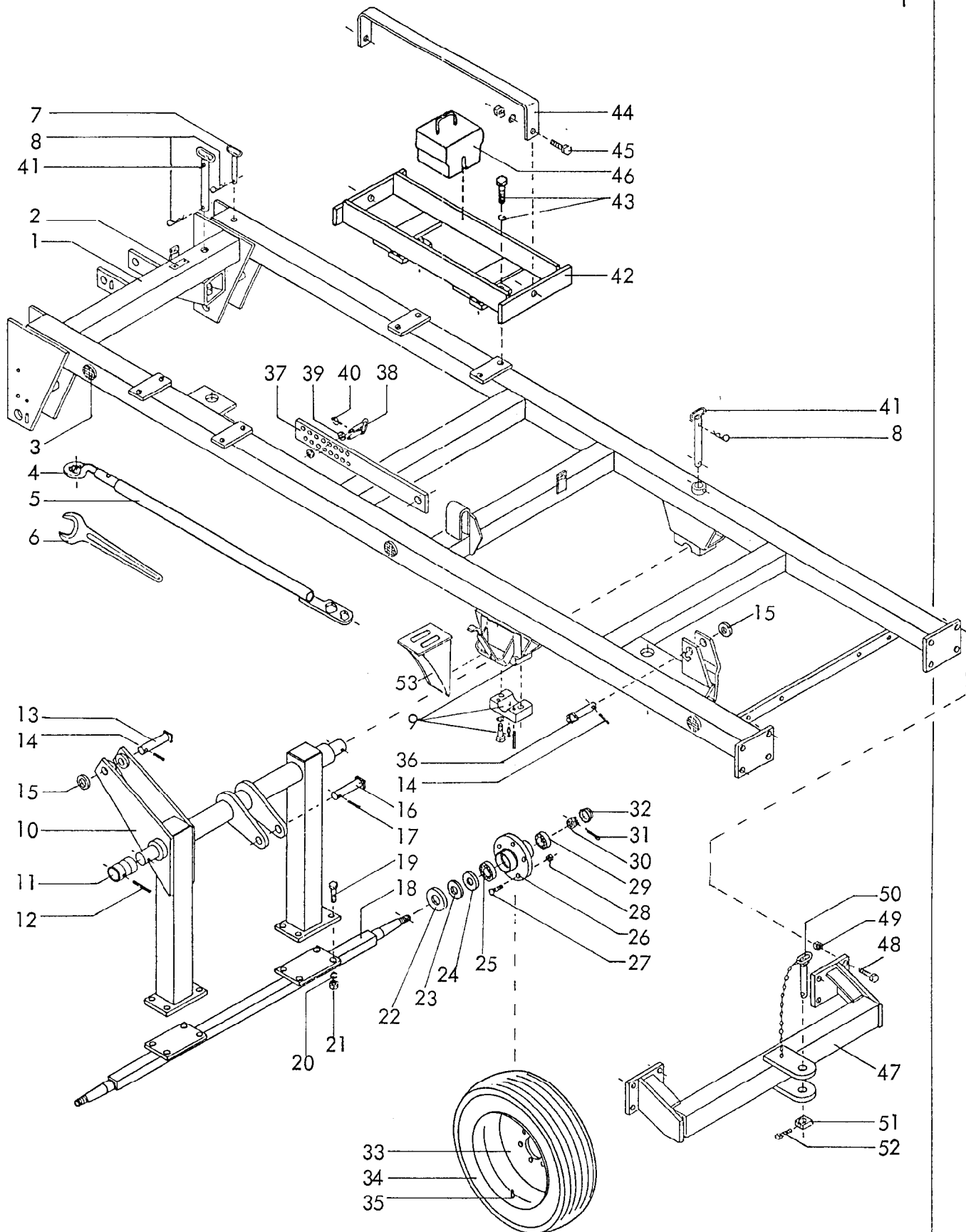
für Anhänge - Scheibenegge

ELSTER F/FFr

BAUREIHE 3

Bei Ersatzteilbestellungen bitte Rückseite beachten!

RABEWERK



6450
 Elster F 22,26,32
 Elster FFr 28,32
 Baureihe 3

2

Gerätetyp: Elster F 22,26,32, FFr 28,32 Baureihe 3

Bild-Nr.	Bestell-Nr.	Stückzahl	Ersatzteilbezeichnung
1	6450.18.00	1	Rahmen
2	4716.37.00	1	Typenschild SX-4
"	1476D410	2	Halbrundkerbnagel 4x10 DIN 1476
3	6440.00.04	6	Rückstrahler -gelb-
4	6431.13.02	1	Doppelringschlüssel 30/36
5	6431.13.01	1	Ringschlüssel 46 -gekröpft-
	<u>6431.13.00</u>	1	Ringschlüssel komplett, Bild-Nr. 4,5
6	894D41	1	Einmaulschlüssel SW 41 DIN 894
6	894D46	1	Einmaulschlüssel SW 46 DIN 894
7	6431.49.02	1	Bolzen B 2
8	4716.35.00	3	Federsteckstock BTB-4
9	<u>6440.03.00</u>	2	Hubwellenlager komplett mit
"	931D2075P	4	6-ktschr. M 20x75 DIN 931-8.8
"	127DB20	4	Federring B 20 DIN 127
"	1481D860	4	Spannstift 8x60 DIN 1481
"	1481D530	8	Spannstift 5x30 DIN 1481
"	4716.43.00	2	Schmiernippel H 2 8x1
			} Verbundstift
10	6440.33.00	1	Hubwelle
11	6440.00.01	2	Lagerbuchse Ø 45/52x88
12	1481D650	2	Spannstift 6x50 DIN 1481
13	6440.19.19	1	Bolzen B 5 Ø 25x135
14	1481D840	2	Spannstift 8x40 DIN 1481
15	126D26	2	Scheibe 26 DIN 126
16	6440.19.06	1	Gelenkbolzen B 3 Ø 30x141
17	1481D845	1	Spannstift 8x45 DIN 1481
18	6440.95.01	1	Laufachse (Achskörper)
19	961D201555P	8	6-ktschr. M 20x1,5x55 DIN 961-8.8
20	127DB20	8	Federring B 20 DIN 127
21	934D2015P	8	6-ktmu. M 20x1,5 DIN 934-8
22	6440.94.05	2	Stoßring mit Staubkappe
23	6440.94.04	2	Labyrinthring
24	6440.94.06	2	Nilosring 32209

Gerätetyp: Elster F 22,26,32, FFr 28,32 Baureihe 3

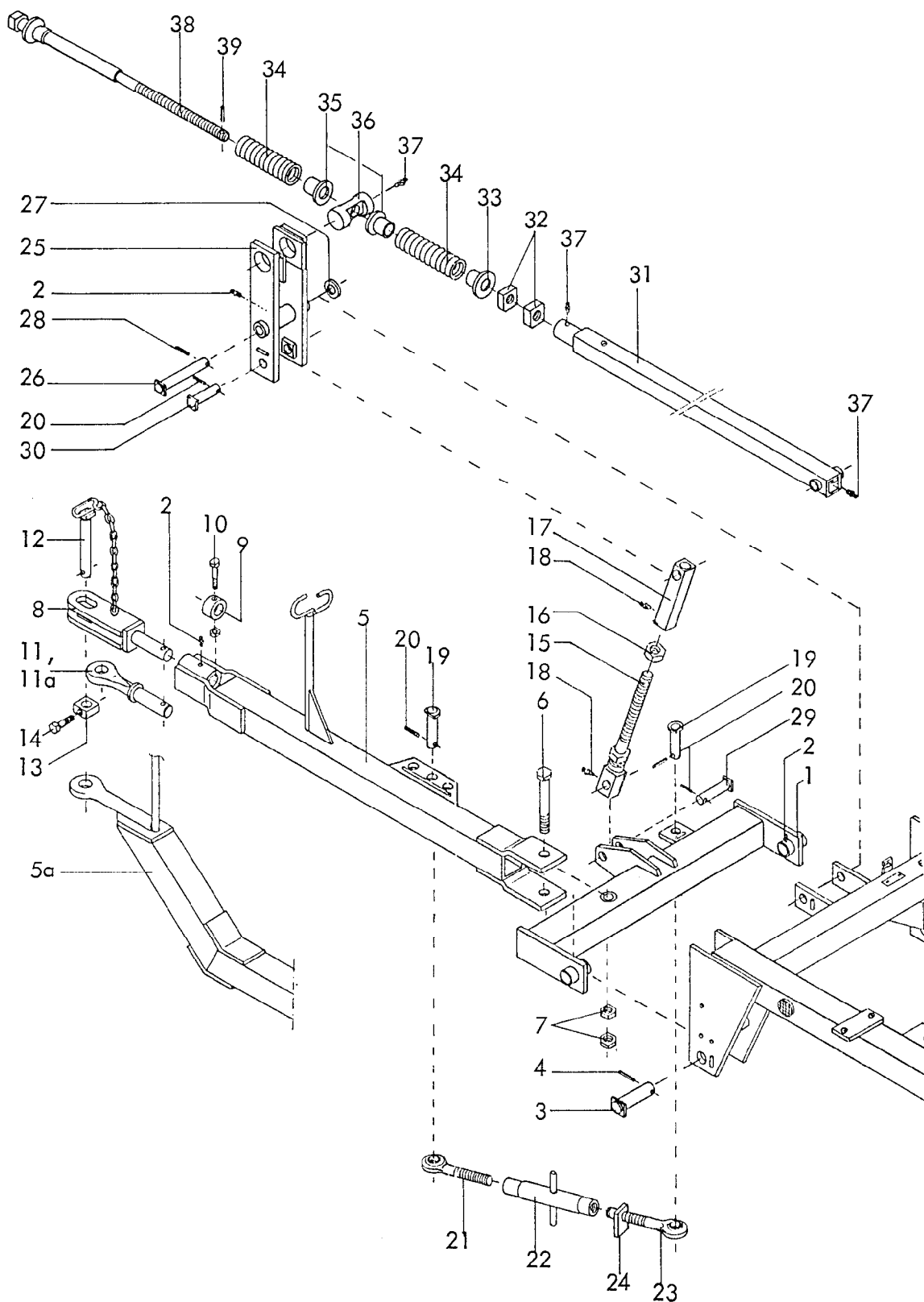
Bild-Nr.	Bestell-Nr.	Stückzahl	Ersatzteilbezeichnung
25	720D30209	2	Kegelrollenlager 30209 DIN 720 -innen-
26	6440.94.01	2	Radnabe
27	6440.94.02	12	Riffelbolzen RE 18x1,5x46
28	74361DA18	12	Kugelbundmutter A 18 DIN 74361
29	720D30206	2	Kegelrollenlager 30206 DIN 720 -außen-
30	937D2715P	2	Kronenmutter M 27x1,5 DIN 937-8
31	94D545	2	Splint 5x45 DIN 94
32	6440.94.03	2	Radkappe RD 62
	<u>6440.94.00</u>	2	Radlagerung komplett, Bild-Nr. 22-32
	<u>6440.95.00</u>	1	Fahrwerksachse komplett, Bild-Nr. 18, 22-32
33	4348.00.01	2	Felge 9.00x15
34	4348.00.04	2	Reifen 10.0/75-15 AW Farmer 8 PR
35	4348.00.03	2	Schlauch 10.0/75-15
33	6450.23.03	2	Felge 13.00x17
34	6450.23.01	2	Breitreifen 15.0/55-17
35	6450.23.02	2	Schlauch 15.0/55-17
36	4757.21.00	1	Spannschloßbolzen
37	6440.00.02	1	Tiefenbegrenzung
38	6450.21.01	1	Tiefenbegrenzungsbolzen
39	1441D17	2	Scheibe 17 DIN 1441
40	8405.12.09	1	Klappstecker STB-4,5x340
41	6440.19.08	2	Stellstock B 4 Ø 25x260
42	6442.10.00	2	Gewichteträger
43	933D2440P	8	6-ktschr. M 24x40 DIN 933-8.8
"	127DB24	8	Federring B 24 DIN 127
44	6442.94.01	2	Sicherungsbügel
45	933D1235P	4	6-ktschr. M 12x35 DIN 933-8.8
"	127DA12	4	Federring A 12 DIN 127
"	934D12P	4	6-ktmu. M 12 DIN 934-8
46	6609.00.00	10	Betongewicht

4

Gerätetyp: Elster F 22,26,32, FFr 28,32 Baureihe 3

Bild-Nr.	Bestell-Nr.	Stückzahl	Ersatzteilbezeichnung
47	6450.14.05	1	Anbaurahmen mit Anhängerkupplung
48	933D1650P	8	6-ktschr. M 16x50 DIN 933-8.8
49	980DV16P	8	Sicherungsmutter VM 16 DIN 980-8
50	6442.16.01	1	Zugbolzen \varnothing 30
51	6442.16.04	1	Bolzensicherung
52	931D1260P	1	6-ktschr. M 12x60 DIN 931-8.8
53	76051DC380	2	Unterlegkeil C 380 DIN 76051

02.89



6450
 Elster F 22,26,32
 Elster FFr 28,32
 Baureihe 3
 02.89

6

Gerätetyp: Elster F 22,26,32, FFr 28,32 Baureihe 3

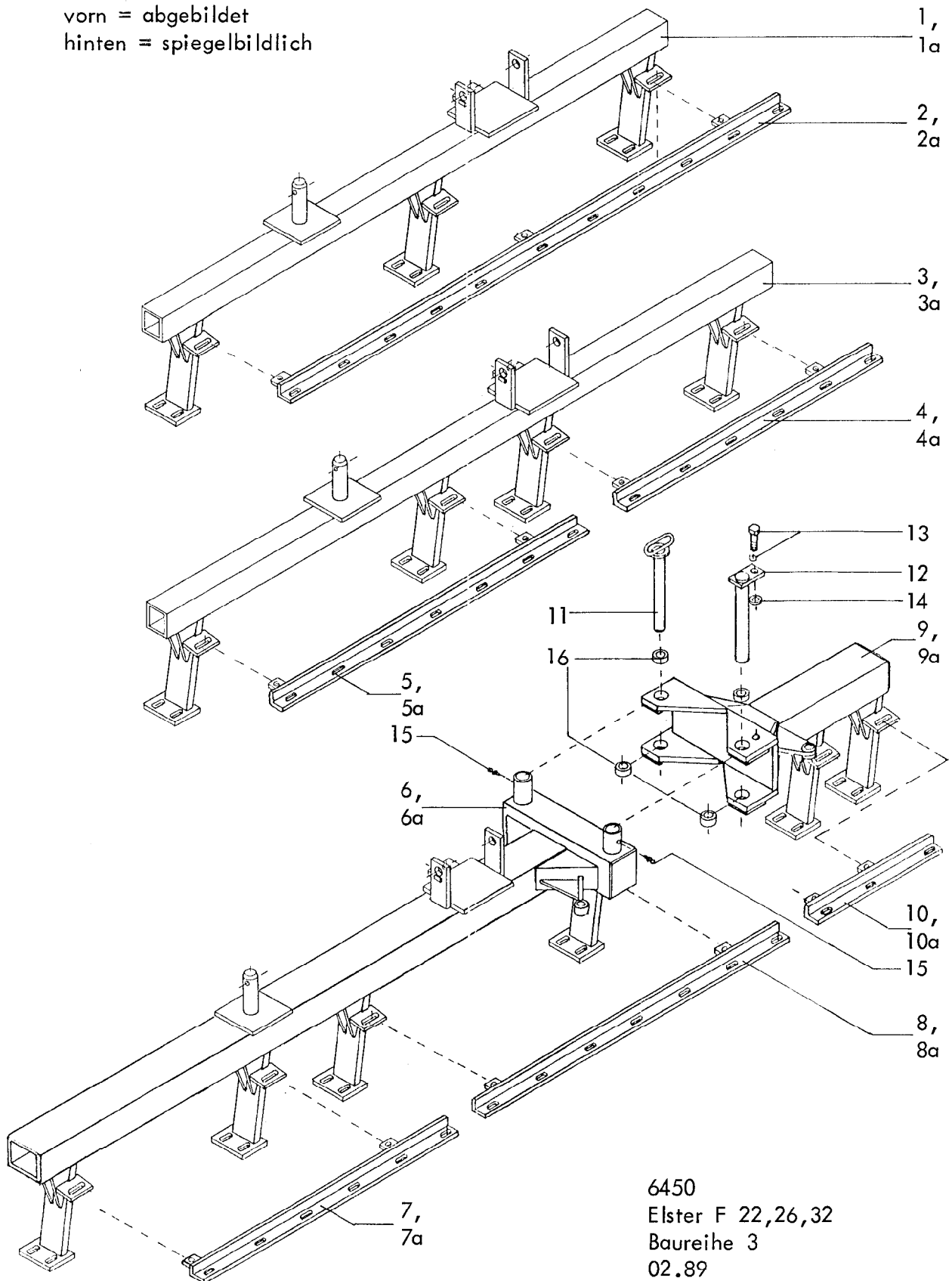
Bild-Nr.	Bestell-Nr.	Stückzahl	Ersatzteilbezeichnung
1	6440.30.00	1	Pendelbalken
2	4716.38.00	4	Schmiernippel H 1 8x1
3	6440.19.01	2	Bolzen B 1, Ø 35x142
4	1481D850	2	Spannstift 8x50 DIN 1481
5	6440.36.00	1	Deichsel
5a	6450.13.01	1	Zugmauldeichsel
6	931D30220P	1	6-ktschr. M 30x220 DIN 931-8.8
7	934D30P	2	6-ktmu. M 30 DIN 934-8
8	6440.34.00	1	Zugstück für Ackerschiene und Zugpendel
9	6440.00.10	1	Stellring
10	931D16100P	1	6-ktschr. M 16x100 DIN 931-8.8
"	980DV16P	1	Sicherungsmutter VM 16 DIN 980-8
11	6440.90.00	1	Zugöse Ø 51
11a	6440.41.00	1	Zugöse Ø 41
12	6442.16.01	1	Zugbolzen
13	6442.16.04	1	Bolzensicherung
14	931D1260P	1	6-ktschr. M 12x60 DIN 931-8.8
	<u>6442.16.00</u>	1	Zugbolzen komplett, Bild-Nr. 12-14
15	6450.19.01	1	Verstellspindel
16	934D30PA3A	1	6-ktmu. M 30 DIN 934-8-A3A
17	4747.03.00	1	Gewindestück
18	4716.38.00	2	Schmiernippel H 1 8x1
	<u>6450.20.01</u>	1	Gewindestrebe -verzinkt- komplett, Bild-Nr. 15-18
19	6432.56.38	2	Bolzen B 16, Ø 25x102
20	1481D840	4	Spannstift 8x40 DIN 1481
21	4716.31.05	1	Gewindeende -links- M 30 L
22	6440.96.01	1	Spannschloßmutter 370 lg.
23	4716.31.04	1	Gewindeende -rechts- M 30
24	4716.32.02	1	Gegenmutter -rechts-
	<u>6440.96.00</u>	1	Spannschloß 510-640 lg. komplett, Bild-Nr. 21-24

Gerätetyp: Elster F 22,26,32, FFr 28,32 Baureihe 3

Bild-Nr.	Bestell-Nr.	Stückzahl	Ersatzteilbezeichnung
25	6450.16.01	1	Spindellenker
26	6432.56.10	1	Bolzen B 5, Ø 30x213
27	126D33	2	Scheibe 33 DIN 126
28	1481D845	1	Spannstift 8x45 DIN 1481
29	6432.56.38	1	Bolzen Ø 25x102
30	6432.56.49	1	Bolzen Ø 25x166
31	6432.17.24	1	Spindelrohr
32	6432.17.06	2	Stellmutter
33	6432.17.16	1	Federführung
34	6432.17.03	2	Druckfeder DF-282
35	6432.17.19	2	Federführung
36	6432.17.05	1	Spindellager
37	4716.38.00	3	Schmiernippel H 1 8x1
38	6432.17.07	1	Spindel
39	1481D840	1	Spannstift 8x40 DIN 1481
	<u>6432.17.23</u>	1	Stützspindel für Elster F komplett, Bild-Nr. 31-39

02.89

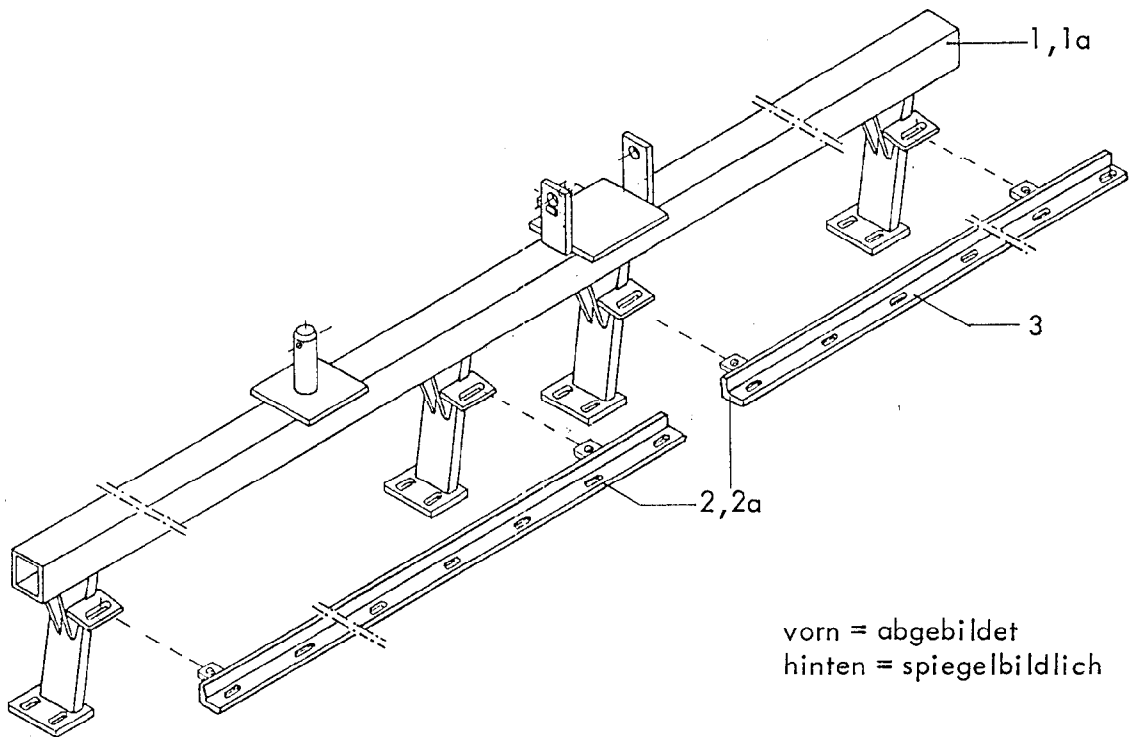
vorn = abgebildet
hinten = spiegelbildlich



6450
Elster F 22,26,32
Baureihe 3
02.89

Gerätetyp: Elster F 22,26,32 Baureihe 3

Bild-Nr.	Bestell-Nr.	Stückzahl	Ersatzteilbezeichnung
<u>Gerätetyp : Elster F 22</u>			
1	6440.50.00	1	Scheibenträger -vorn-
2	6442.21.20	1	11 er Abstreiferschiene
1a	6440.51.00	1	Scheibenträger -hinten-
2a	6442.21.21	1	12 er Abstreiferschiene
<u>Gerätetyp : Elster F 26</u>			
3	6440.52.00	1	Scheibenträger -vorn-
4	6442.21.11	1	6 er Abstreiferschiene
5	6442.21.16	1	7 er Abstreiferschiene
3a	6440.53.00	1	Scheibenträger -hinten-
4a	6442.21.12	1	6 er Abstreiferschiene
5a	6442.21.18	1	8 er Abstreiferschiene
<u>Gerätetyp : Elster 32</u>			
6	6440.79.00	1	Scheibenträger -vorn-
7	6442.21.11	1	6 er Abstreiferschiene
8	6442.21.16	1	7 er Abstreiferschiene
6a	6440.80.00	1	Scheibenträger -hinten-
7a	6442.21.12	1	6 er Abstreiferschiene
8a	6442.21.17	1	7 er Abstreiferschiene
9	6442.07.02	1	Klappteil -vorn rechts-
9a	6442.07.06	1	Klappteil -hinten rechts-
10	6442.21.01	1	3 er Abstreiferschiene
10a	6442.21.05	1	4 er Abstreiferschiene
11	6442.93.00	2	Klappsteckbolzen Ø 28x260
12	6442.11.03	2	Klappbolzen B 2 Ø 30x260
13	933D1030P	2	6-ktchr. M 10x30 DIN 933-8.8
"	127DA10	2	Federring A 10 DIN 127
"	934D10P	2	6-ktmu. M 10 DIN 934-8
14	126D11	2	Scheibe 11 DIN 126
15	4716.38.00	4	Schmiemippel H 1 8x1
16	1498D304018	8	Einspannbuchse EG 30/40x18 DIN 1498



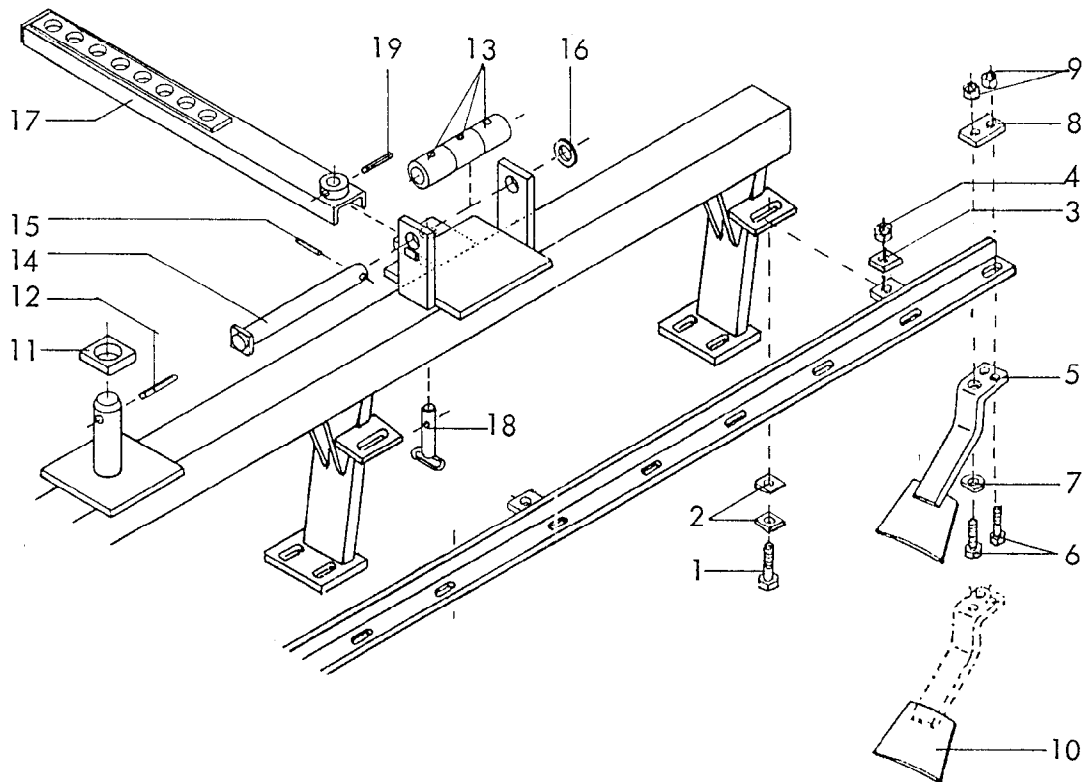
vorn = abgebildet
hinten = spiegelbildlich

RABE WERK Ersatzteilliste

Gerätetyp: Elster FFr 28,32 Baureihe 3

Bild-Nr.	Bestell-Nr.	Stückzahl	Ersatzteilbezeichnung
<u>Gerätetyp : Elster FFr 28</u>			
1	6440.67.00	1	Scheibenträger -vorn-
2	6442.21.16	2	7 er Abstreiferschiene -vorn-
1a	6440.68.00	1	Scheibenträger -hinten-
2a	6442.21.17	1	7 er Abstreiferschiene -hinten links-
3	6442.21.18	1	8 er Abstreiferschiene -hinten rechts-
<u>Gerätetyp : Elster FFr 32</u>			
1	6440.65.00	1	Scheibenträger -vorn-
2	6442.21.27	2	8 er Abstreiferschiene -vorn-
1a	6440.66.00	1	Scheibenträger -hinten-
2a	6442.21.28	1	8 er Abstreiferschiene -hinten links-
3	6442.21.29	1	9 er Abstreiferschiene -hinten rechts-

02.89



RABE WERK Ersatzteilliste

Gerätetyp: Elster F,FFr Baureihe 3 -Schnittwinkelverstellung,Abstreifer-

Bild-Nr.	Bestell-Nr.	Stückzahl	Ersatzteilbezeichnung
1	931D1660P	1	6-ktschr. M 16x60 DIN 931-8.8
2	434D18	2	U-Scheibe 18 DIN 434
3	6452.00.06	1	Platte
4	980DV16P	1	Sicherungsmutter VM 16 DIN 980-8
5	6431.05.00	1	Abstreifer
6	931D1250P	2	6-ktschr. M 12x50 DIN 931-8.8
7	6437.00.01	1	Scheibe C-132
8	6431.00.01	1	Unterlegplatte
9	980DV12P	2	Sicherungsmutter VM 12 DIN 980-8
10	6431.07.02	1	Abstreiferblech (zum Anschweißen)

} 22,26,28,32x
je nach Typ

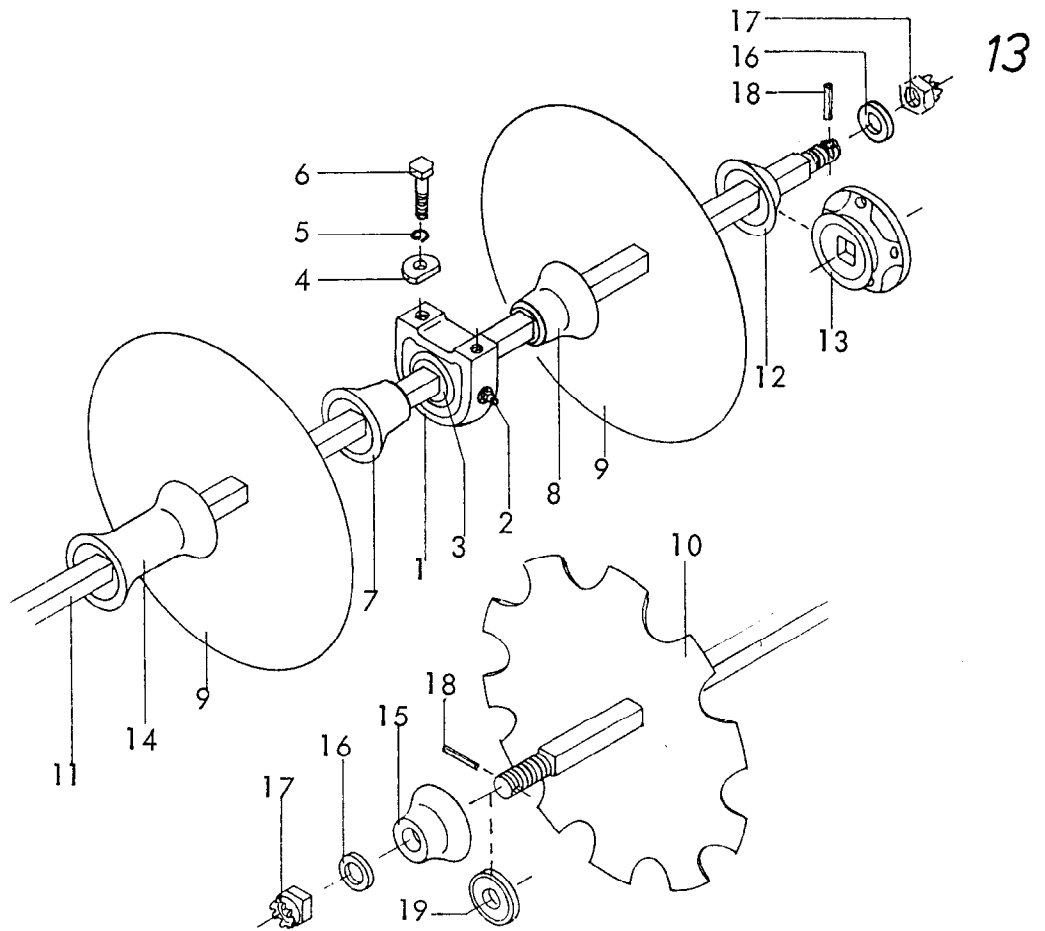
02.89

12

Gerätetyp: Elster F, FFr Baureihe 3

-Schnittwinkelverstellung, Abstreifer-

Bild-Nr.	Bestell-Nr.	Stück-zahl	Ersatzteilbezeichnung	
11	6440.00.03	2	Unterlage	
12	1481D1675	2	Spannstift 16x75 DIN 1481	} Verbundstift
"	1481D1075	2	Spannstift 10x75 DIN 1481	
13	6440.27.03	6	Gleitbuchse	
14	6440.27.01	2	Rollenbolzen	
15	1481D850	2	Spannstift 8x50 DIN 1481	
16	1441D31	2	Scheibe 31 DIN 1441	
17	6440.42.02	1	Stellstrebe -vorn-	
17	6440.42.01	1	Stellstrebe -hinten-	
18	6440.19.14	2	Bolzen B 7 Ø 25x105	
19	1481D860	2	Spannstift 8x60 DIN 1481	02.89



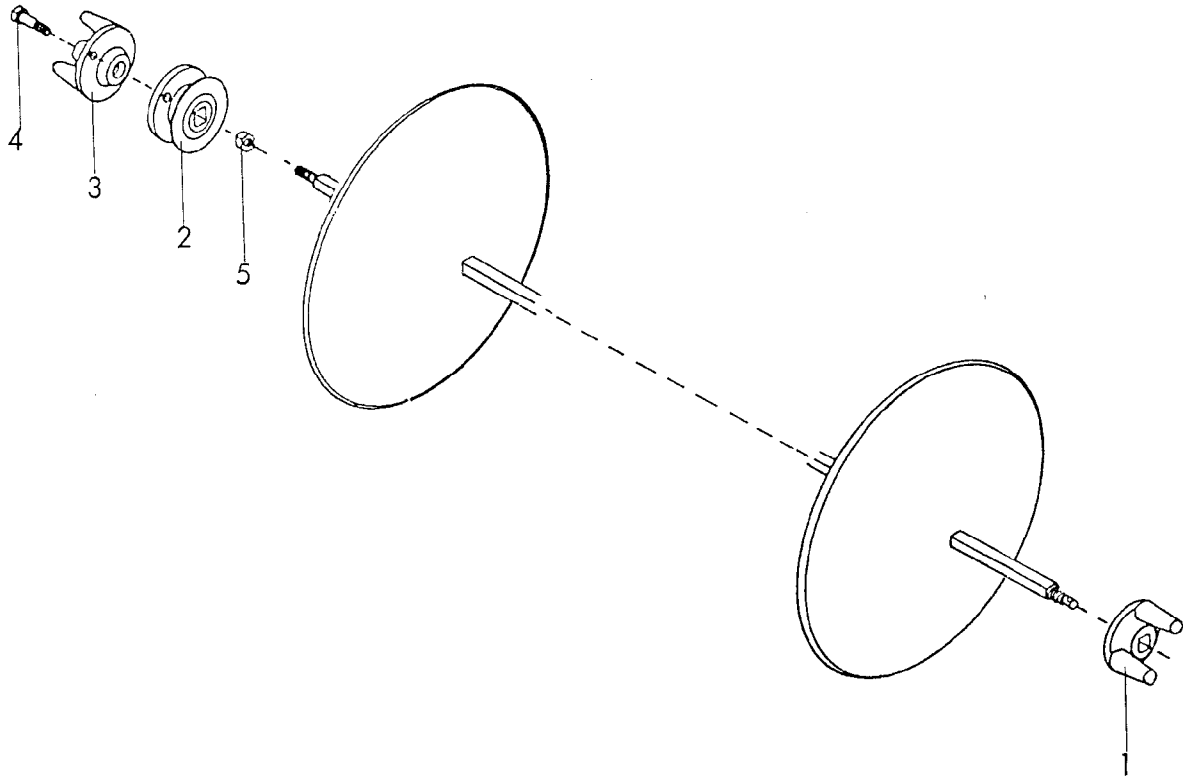
Gerätetyp: Elster F 22,26,32 , FFr 28,32 Baureihe 3

Bild-Nr.	Bestell-Nr.	Stückje Gerät/ Baugr.	Ersatzteilbezeichnung	Alte Bestell-Nr.	ca. kg / Teil
			Stückzahl pro Lager : 6x für Elster F 22, 8x für Elster F 26, FFr 28,32, 12x für Elster 32		
1	6440.92.02	1	Gußgehäuse		
2	6436.30.06	1	Schmiernippel H 1 8x1		
3	6440.92.01	1	Rillenkugellager GW 211 PPB 3 AH 10		
	<u>6440.92.00</u>	1	Stehlagergehäuse + Lager komplett, Bild-Nr. 1 - 3		
4	6435.00.05	2	Scheibe C-173	6418.19-2	
5	127DB16	2	Federring B 16 DIN 127		
6	933D1650P	2	6-ktschr. M 16x50 DIN 933-8.8		
7	6431.08.49	1	Lagerdistanzstück -außen- ESG-98		
8	6431.08.50	1	Lagerdistanzstück -innen- ESG-99		
9	6442.01.03		Eggenscheibe SG-610	6414.06-1	
9	6442.32.01		Eggenscheibe SG-663		
10	6442.01.04		Eggenscheibe SG-610 Z	6414.07-1	
10	6442.32.02		Eggenscheibe SG-663 Z		
			Stückzahl je nach Typ		

14 Gerätetyp: Elster F 22, 26, 32 Baureihe 3

Bild-Nr.	Bestell-Nr.	Stücke Gerät/ Baugr.	Ersatzteilbezeichnung	Alte Bestell-Nr.	ca. kg/Teil		
<u>Gerätetyp : Elster F 22</u>							
11	6431.16.07	2	Achse für 11 Scheiben □ 30x2465 lg. kpl. mit	Pos. 16-18			
12	6431.08.05	1	Scheibenteller ESG-94				
13	6431.08.02	1	Flanschteller ESG-91				
14	6431.08.01	14	Scheibendistanzstück ESG-9				
15	6431.08.08	2	Scheibenschlußstück ESG-97				
16	6442.51.34	2	Scheibe				
17	935D30P	2	Kronenmutter M 30 DIN 935-8				
18	1481D645	2	Spannstift 6x45 DIN 1481				
<u>Gerätetyp : Elster F 26</u>							
11	6431.16.02	2	Achse für 6 Scheiben □ 30x1315 lg. }			kpl. mit Pos. 16-18	
11	6431.16.03	2	Achse für 7 Scheiben □ 30x1545 lg. }				
12	6431.08.05	3	Scheibenteller ESG-94				
13	6431.08.02	1	Flanschteller ESG-91				
14	6431.08.01	14	Scheibendistanzstück ESG-9				
15	6431.08.08	4	Scheibenschlußstück ESG-97				
16	6442.51.34	4	Scheibe				
17	935D30P	4	Kronenmutter M 30 DIN 935-8				
18	1481D645	4	Spannstift 6x45 DIN 1481				
<u>Gerätetyp : Elster F 32</u>							
11	6431.16.01	2	Achse für 3 Scheiben □ 30x625 lg. }	kpl. mit Pos. 16-18			
11	6431.16.02	2	Achse für 6 Scheiben □ 30x1315 lg. }				
11	6431.16.03	2	Achse für 7 Scheiben □ 30x1545 lg. }				
12	6431.08.05	5	Scheibenteller ESG-94				
13	6431.08.02	1	Flanschteller ESG-91				
14	6431.08.01	14	Scheibendistanzstück ESG-9				
15	6431.08.08	6	Scheibenschlußstück ESG-97				
16	6442.51.34	6	Scheibe				
17	935D30P	6	Kronenmutter M 30 DIN 935-8				
18	1481D645	6	Spannstift 6x45 DIN 1481				
19	6440.75.31		Sperrscheibe (bei Bedarf)				02.89

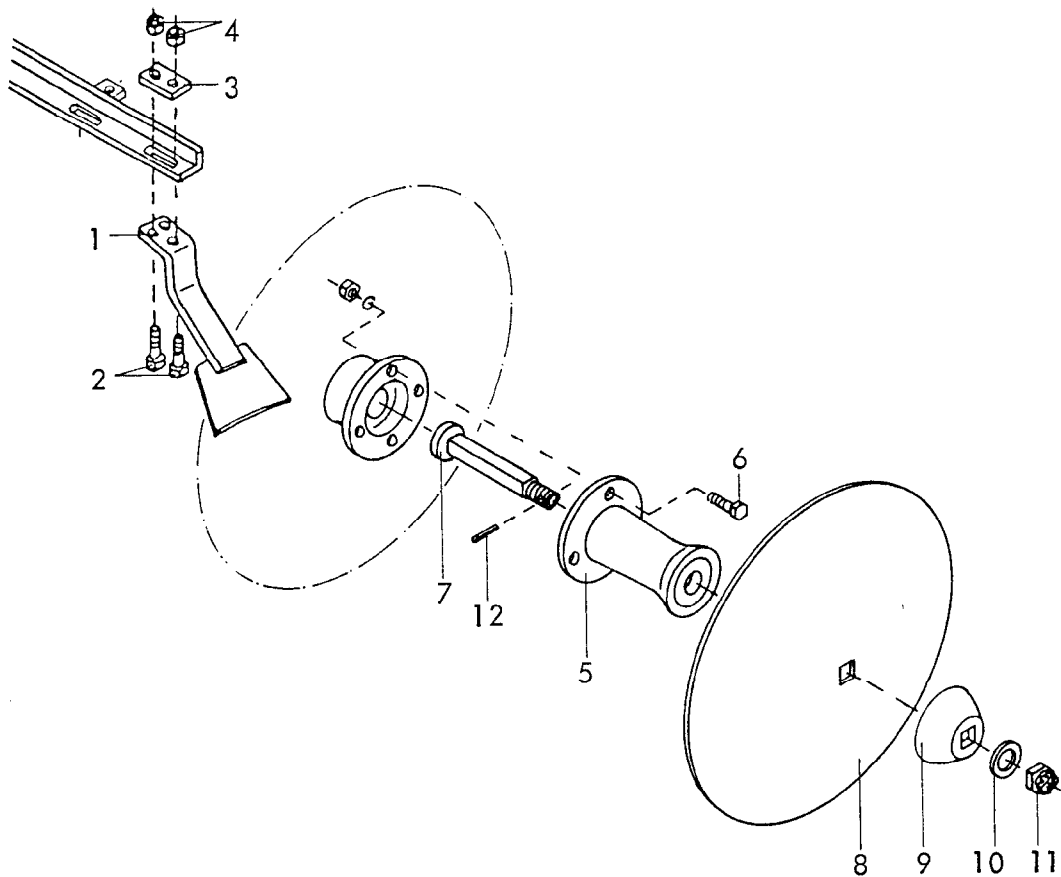
Bild-Nr.	Bestell-Nr.	Stücke Gerät/ Baugr.	Ersatzteilbezeichnung	Alte Bestell-Nr.	ca. kg / Teil
			<u>Gerätetyp : Elster FFr 28</u>		
11	6431.16.03	4	Achse für 7 Scheiben □ 30x1555 lg. kpl. mit Pos. 16-18		
12	6431.08.05	3	Scheibenteller ESG-94		
13	6431.08.02	1	Flanschteller ESG-91		
14	6431.08.01	16	Scheibendistanzstück ESG-9		
15	6431.08.08	4	Scheibenschlußstück ESG-97		
16	6442.51.34	4	Scheibe		
17	935D30P	4	Kronenmutter M 30 DIN 935-8		
18	1481D645	4	Spannstift 6x45 DIN 1481		
			<u>Gerätetyp : Elster FFr 32</u>		
11	6431.16.04	4	Achse für 8 Scheiben □ 30x1785 lg. kpl. mit Pos. 16-18		
12	6431.08.05	3	Scheibenteller ESG-94		
13	6431.08.02	1	Flanschteller ESG-91		
14	6431.08.01	20	Scheibendistanzstück ESG-9		
15	6431.08.08	4	Scheibenschlußstück ESG-97		
16	6442.51.34	4	Scheibe		
17	935D30P	4	Kronenmutter M 30 DIN 935-8		
18	1481D645	4	Spannstift 6x45 DIN 1481		
19	6440.75.31		Sperrscheibe (bei Bedarf)		02.89



Gerätetyp: Elster F 32 Baureihe 3

-Mitnehmer-

Bild-Nr.	Bestell-Nr.	Stücke Gerät/ Baugr.	Ersatzteilbezeichnung	Alte Bestell-Nr.	ca. kg / Teil
1	6442.01.47	2	Gabelteller ESG-85		
2	6431.38.02	2	Flanschteller -innen-		
3	6442.01.48	2	Gabelflansch ESG-86		
4	933D1660P	4	6-kschr. M 16x60 DIN 933-8.8		
5	980DV16P	4	Sicherungsmutter VM 16 DIN 980-8		

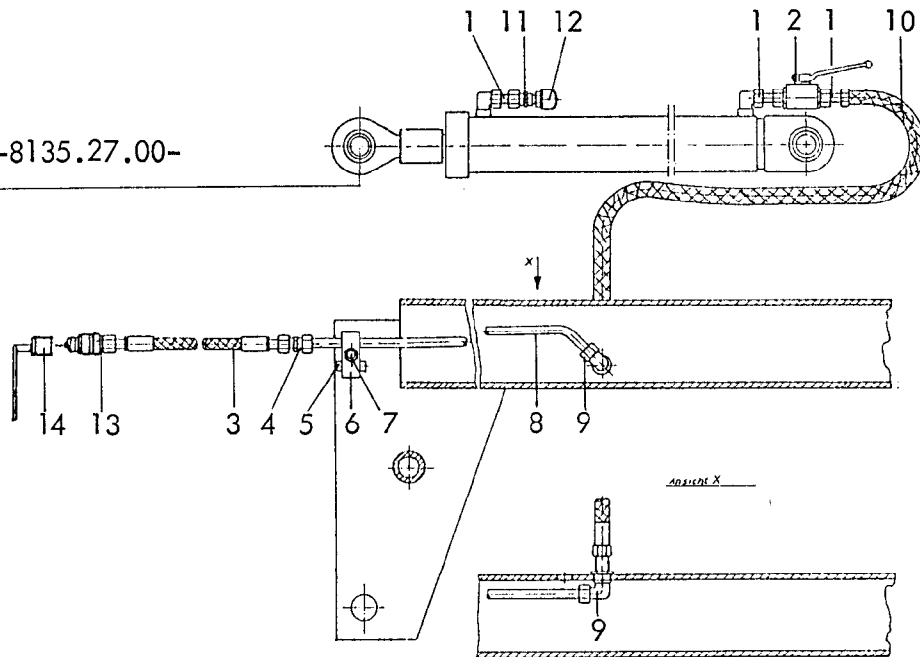


Gerätetyp: Elster F, FFr, Reiher F/FA

-Zusatzscheibe \varnothing 510-

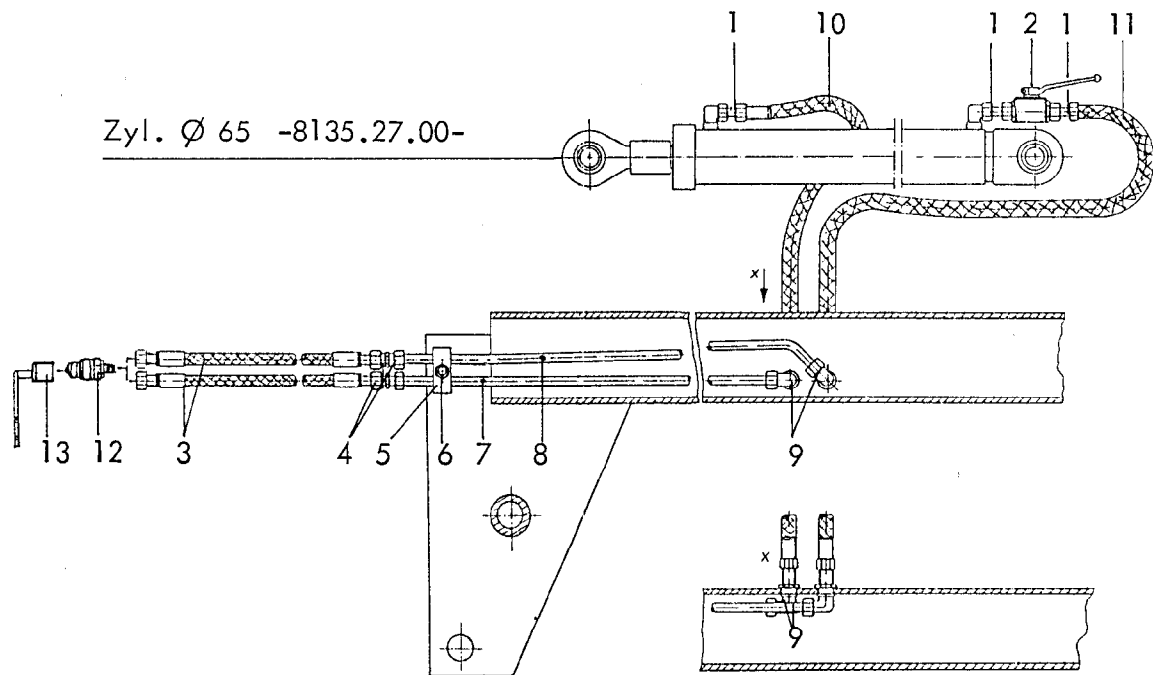
Bild-Nr.	Bestell-Nr.	Stücke Gerät/ Baugr.	Ersatzteilbezeichnung	Alte Bestell-Nr.	ca. kg / Teil
1	6431.05.00	1	Abstreifer		
2	931D1245P	2	6-ktschr. M 12x45 DIN 931-8.8		
3	6431.00.01	1	Unterlegplatte		
4	980DV12P	2	Sicherungsmutter VM 12 DIN 980-8		
5	6431.10.01	1	Ansatz für Zusatzscheibe , ESG-96		
6	933D1645P	4	6-ktschr. M 16x45 DIN 933-8.8		
"	127DB16	4	Federring B 16 DIN 127		
"	934D16P	4	6-ktmu. M 16 DIN 934-8		
7	6431.24.00	1	Achse		
8	6437.05.02	1	Zusatzscheibe SG-510	6418.25-1	
9	6435.00.07	1	Scheibenteller ESG-62	6402.23-3	
10	6916D25	1	Scheibe 25 DIN 6916		
11	935D24P	1	Kronenmutter M 24 DIN 935-8		
12	1481D536	1	Spannstift 5x36 DIN 1481		
	<u>6440.64.00</u>	1	Zusatzscheibe \varnothing 510 kpl., Bild-Nr. 1 - 12		02.89

Zyl. Ø 65 -8135.27.00-



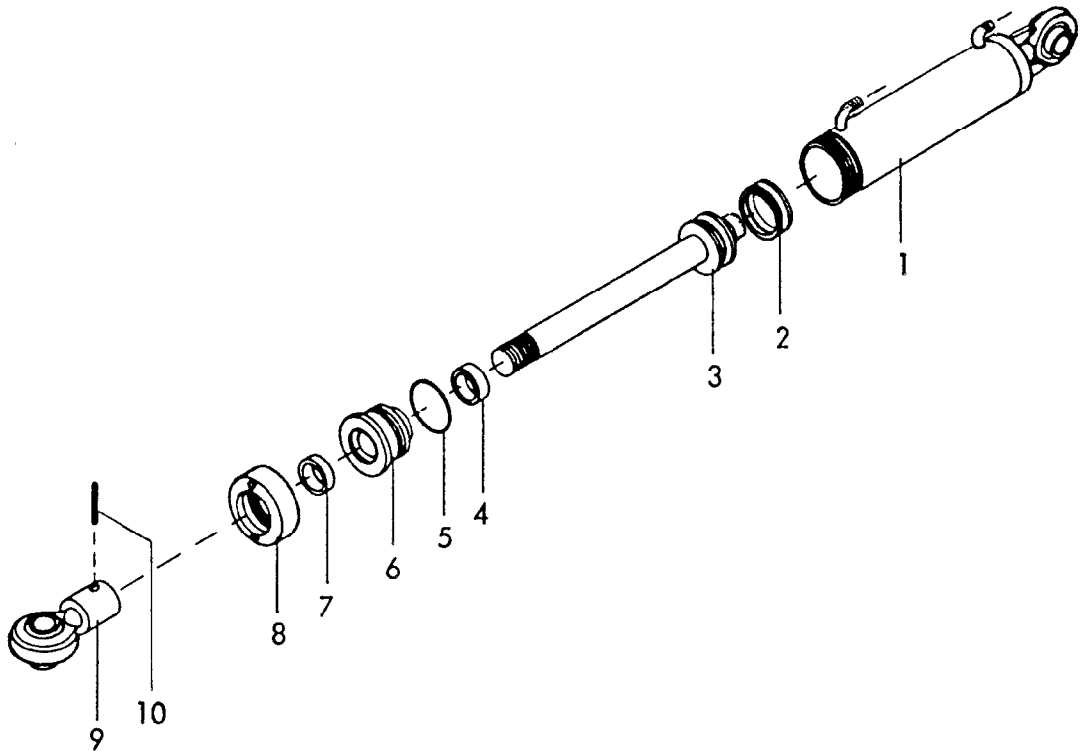
Gerätetyp: Elster F, FFr Br. 3 -Hydraulikleitung einfachwirkend-

Bild-Nr.	Bestell-Nr.	Stückje Gerät/ Baugr.	Ersatzteilbezeichnung	Alte Bestell-Nr.	ca. kg / Teil
1	4716.53.05	3	Hydraulikrohr kpl. 40 lg.	8101.06-6	
2	4716.46.05	1	Blockkugelhahn	8116.03-2	
3	6241.41.10	1	Hydraulikschlauch 3500 lg.		
4	4716.52.13	1	Gerade Verschraubung G 12-L	8101.06-4	
5	4716.53.10	1	Rohr		
6	4716.52.12	1	Doppelrohrschelle		
7	934D8P	1	6-ktmu. M 8 DIN 934-8		
"	127DA8	1	Federring A 8 DIN 127		
8	6440.58.00	1	Hydraulikrohr kpl.		
9	6454.27.02	1	Sonderwinkelschottverschraubung		
10	6436.07.05	1	Hydraulikschlauch 1200 lg.	8104.06-1	
11	6436.07.01	1	Gerade Anschweißverschraubung mit Innengewinde M 12x1,5	8101.06-9	
12	6436.07.06	1	Be- und Entlüftungsfiter	8101.06-8	
13	8132.01.00	1	Kupplungsstecker nach ISO 5675	8101.02	
14	8132.02.00	1	Staubschutzkappe		



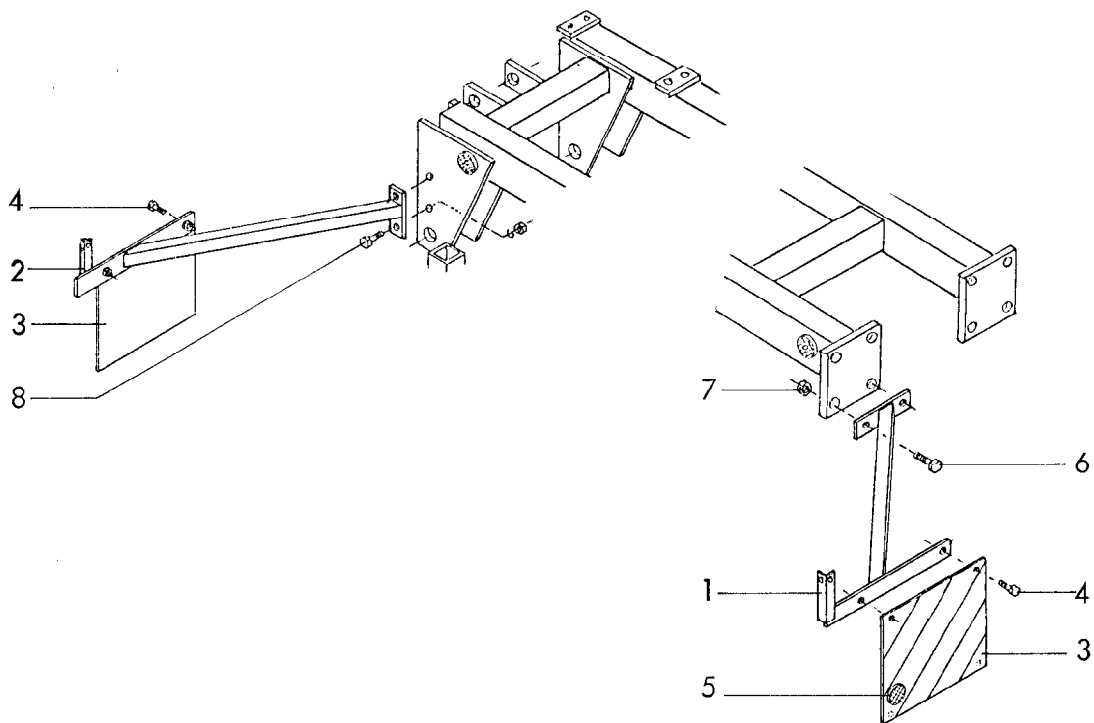
Gerätetyp: Elster F, FFr Br.3 -Hydraulikleitung doppelwirkend-

Bild-Nr.	Bestell-Nr.	Stückje Gerät/ Baugr.	Ersatzteilbezeichnung	Alte Bestell-Nr.	ca. kg/Teil
1	4716.53.05	3	Hydraulikrohr kpl. 40 lg.	8101.06-6	
2	4716.46.05	1	Blockkugelhahn	8116.03-2	
3	6241.41.10	2	Hydraulikschlauch 3500 lg.		
4	4716.52.13	2	Gerade Verschraubung G 12-L	8101.06-4	
5	4716.52.12	1	Doppelrohrschelle		
6	934D8P	1	6-ktmu. M 8 DIN 934-8		
"	127DA8	1	Federring A 8 DIN 127		
7	6440.57.00	1	Hydraulikrohr kpl.		
8	6440.58.00	1	Hydraulikrohr kpl.		
9	6454.27.02	1	Sonderwinkelschottverschraubung		
10	6436.07.04	1	Hydraulikschlauch 700 lg.	8101.06-2	
11	6436.07.05	1	Hydraulikschlauch 1200 lg.	8104.06-1	
12	8132.01.00	2	Kupplungsstecker nach ISO 5675	8101.02	
13	8132.02.00	2	Staubschutzkappe		



Gerätetyp: Hubzylinder \varnothing 65 -doppeltwirkend- für Elster F, FFr Baureihe 3

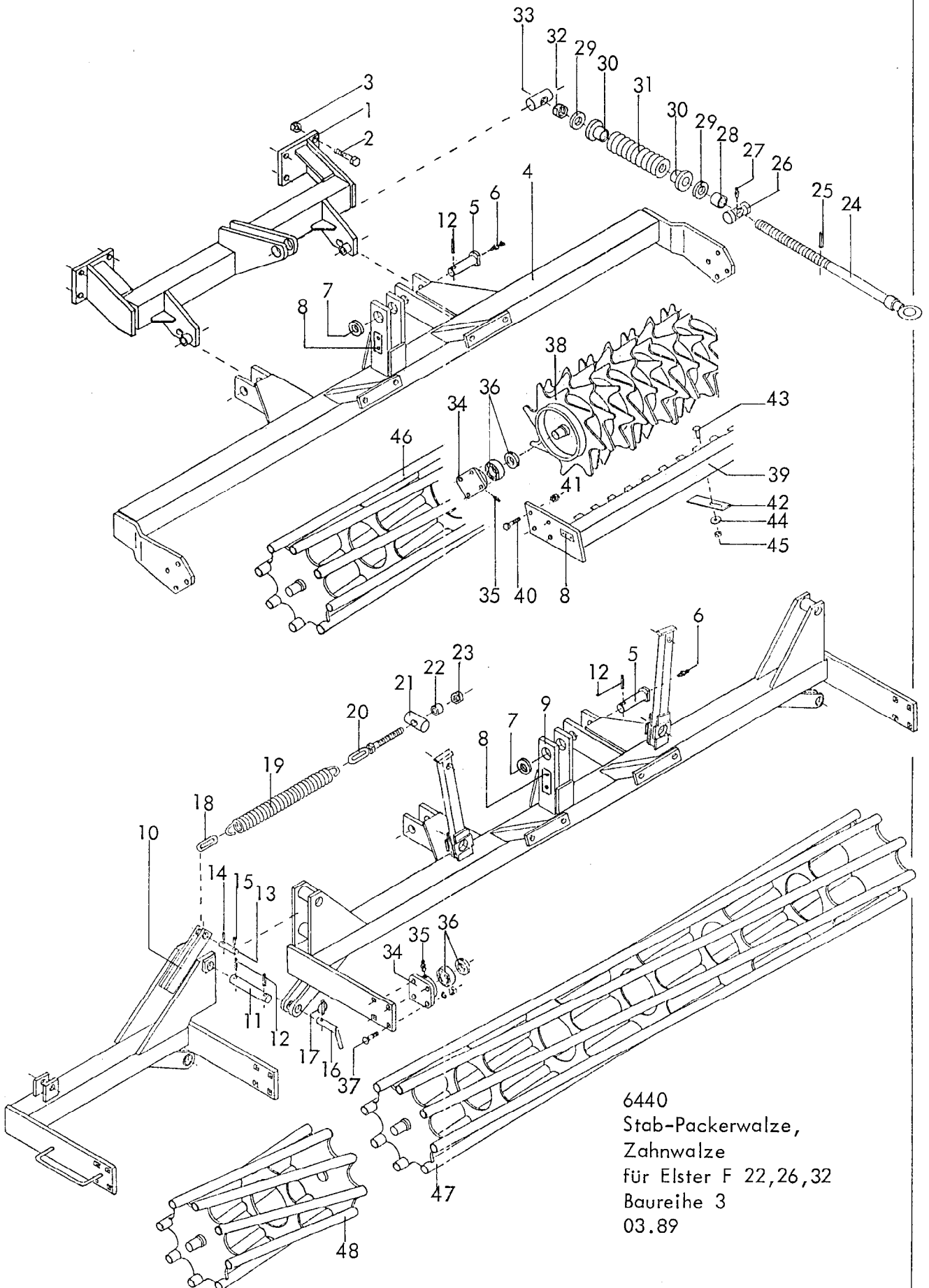
Bild-Nr.	Bestell-Nr.	Stücke Gerät/ Baugr.	Ersatzteilbezeichnung	Alte Bestell-Nr.	ca. kg / Teil
1	8135.14.00	1	Zylinderrohr kpl.		
2	8126.00.01	1	Kolbendichtung (doppeltw.) D 20 WO 65/50x18	8122.01-2	
3	8135.28.01	1	Kolbenstange mit Kolben		
4	8129.00.02	1	Nutring VN 35-110	8106.02-4	
5	8126.00.03	1	O - Ring OR 57x5	8122.01-4	
6	8133.00.01	1	Zylinderkopf		
7	8129.00.03	1	Abstreifer AS 35-45-7/10	8105.02-5	
8	8126.06.00	1	Überwurfmutter	8122.01-6	
9	8129.03.00	1	Kugelkopf	8105.01-5	
10	1481D845	1	Spannhülse 8x45 DIN 1481		
	<u>8135.27.00</u>	1	Zylinder \varnothing 65 -doppeltwirkend- komplett, Bild-Nr. 1 - 10		
	<u>8135.00.02</u>	1	Satz Dichtungen komplett, Bild-Nr.2,4,5,7		



Gerätetyp: Scheibeneggen

-Leuchtenträger und Warntafelhalter-

Bild-Nr.	Bestell-Nr.	Stückje Gerät/ Baugr.	Ersatzteilbezeichnung	Alte Bestell-Nr.	ca. kg / Teil
1	6453.20.01	1	Leuchtenträger -hinten rechts-		
1	6453.20.02	1	Leuchtenträger -hinten links-		
2	6453.25.01	1	Leuchtenträger -vorne links-		
2	6453.25.02	1	Leuchtenträger -vorne rechts-		
3	6453.21.01	4	Warntafel		
4	933D1025P	8	6-ktschr. M 10x25 DIN 933-8.8		
5	6440.00.05	2	Rückstrahler -rot- (geklebt)		
6	933D2455P	4	6-ktschr. M 24x55 DIN 933-8.8		
7	980DV24P	4	Sicherungsmutter VM 24 DIN 980-8		
8	931D1040P	4	6-ktschr. M 10x40 DIN 931-8.8		
"	127DA10	4	Federring A 10 DIN 127		
"	934D10P	4	6-ktmu. M 10 DIN 934-8		



6440
 Stab-Packerwalze,
 Zahnwalze
 für Elster F 22,26,32
 Baureihe 3
 03.89

Gerätetyp: Stab-Packerwalze, Zahnwalze für Elster F 22,26,32 Baureihe 3

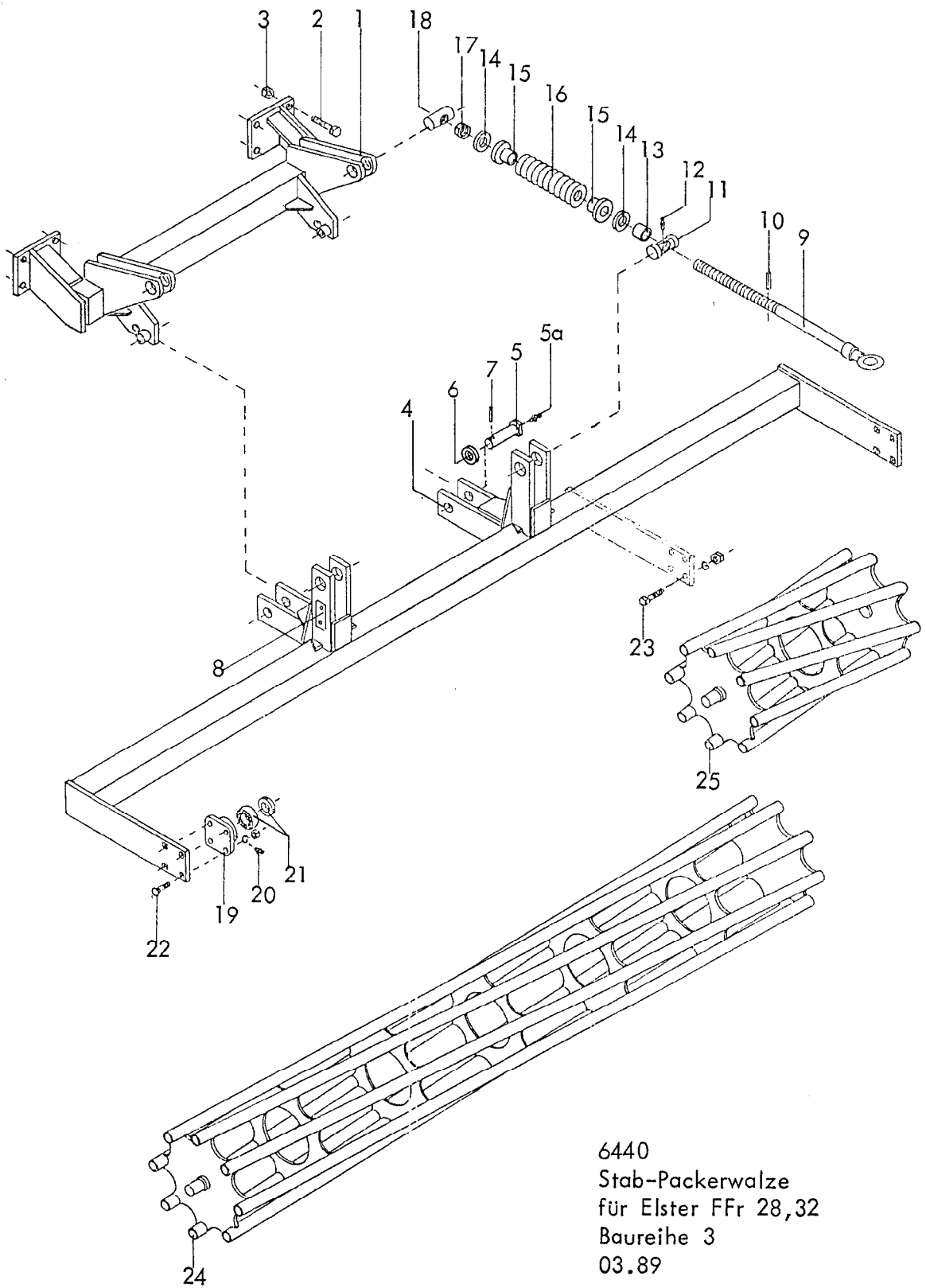
Bild-Nr.	Bestell-Nr.	Stückzahl	Ersatzteilbezeichnung
1	6450.14.01	1	Reduzierrahmen
2	931D1650P	8	6-ktschr. M 16x50 DIN 931-8.8
3	980DV16P	8	Sicherungsmutter VM 16 DIN 980-8
4	6440.88.01	1	Walzenrahmen 3 m (für Stab- und Zahnwalze)
5	6440.19.04	2	Spannschloßbolzen B 2
6	4716.38.00	2	Schmiernippel H 1 8x1
7	126D26	2	Scheibe 26 DIN 126
8	4716.37.00	1	Typenschild SX-4
"	1476D410	2	Halbrundkerbnagel 4x10 DIN 1476
9	6454.31.00	1	Walzenrahmen 2,5 m klappbar
10	6442.43.01	1	75 er Klapprahmen -links-
10	6442.43.02	1	75 er Klapprahmen -rechts-
11	6440.72.01	2	Zylinderbolzen
12	1481D845	6	Spannstift 8x45 DIN 1481
13	7512.00.03	2	Verbindungsbolzen 20x70
14	1481D840	2	Spannstift 8x40 DIN 1481
15	1481D640	2	Spannstift 6x40 DIN 1481
16	4364.40.00	2	Steckstock TB-25x95 A
17	8405.12.09	2	Klappstecker STB-4,5x340
18	763D13	2	Kettenglied 13 DIN 763
19	6435.25.01	2	Zugfeder CF-301,5
20	6440.97.00	2	Spindel
21	6442.63.01	2	Spindellager
22	6442.63.02	2	Distanzrohr
23	934D20P	2	6-ktmu. M 20 DIN 934-8
24	6440.86.00	1	Spindel
25	1481D836	1	Spannstift 8x36 DIN 1481
26	6805.21.05	1	Spindellager LB-52
27	4716.38.00	1	Schmiernippel H 1 8x1
28	6440.85.02	1	Distanzrohr
29	6805.21.06	2	Scheibe C-271
30	6450.04.00	2	Federhalter
31	6440.85.04	1	Druckfeder DF-275

24

Gerätetyp: Stab-Packerwalze, Zahnwalze für Elster F 22,26,32 Baureihe 3

Bild-Nr.	Bestell-Nr.	Stückzahl	Ersatzteilbezeichnung
32	934D24P	1	6-ktmu. M 24 DIN 934-8
33	6805.21.07	1	Spindelmutter MF-69
	<u>6440.85.00</u>	1	Stellspindel komplett, Bild-Nr. 24-33
34	8405.00.23	2(6)	Flanschlager
35	71412DB81	2(6)	Kegelschmiernippel BM 8x1 DIN 71412
36	8404.28.06	2(6)	Y-Lager
	<u>8404.28.07</u>	2(6)	Flanschlager komplett, Bild-Nr. 34-36
37	2700.26.09	8(24)	Senkschraube M 12x50-10.9
"	127DA12	"	Federring A 12 DIN 127
"	934D12P	"	6-ktmu. M 12 DIN 934-8
38	8406.39.02	1	Zahnwalze GZW 300 für Elster F 22,26
39	8406.53.03	1	Abstreifer GZW 300
40	931D1255M	8	6-ktschr. M 12x55 DIN 931-12.9
41	980DV12M	8	Sicherungsmutter VM 12 DIN 980-12
42	8405.00.27	24	Abstreiferblech
43	603D1230PA	24	Flachrundschrabe M 12x30 DIN 603-8.8 verzinkt
44	7349D13	24	Scheibe 13 DIN 7349
45	934D12PA	24	6-ktmu. M 12 DIN 934-8 verzinkt
46	8406.19.02	1	Stabwalze 3 m für Elster F 22,26
47	8406.19.01	1	Stabwalze 2,5 m
48	6442.44.01	2	Stabwalze 0,75 m
			} für Elster F 32

03.89

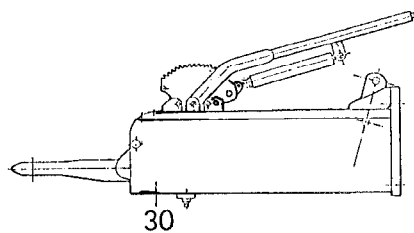
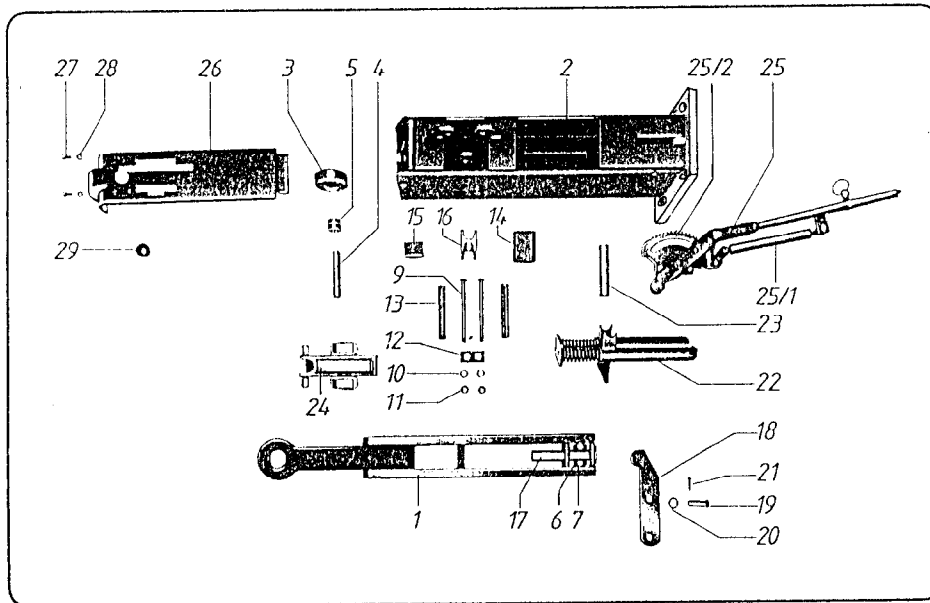


6440
 Stab-Packerwalze
 für Elster FFr 28,32
 Baureihe 3
 03.89

26

Gerätetyp: Stab-Packerwalze für Elster FFr 28,32 Baureihe 3

Bild-Nr.	Bestell-Nr.	Stückzahl	Ersatzteilbezeichnung
1	6450.14.02	1	Reduzierrahmen
2	931D1650P	8	6-ktschr. M 16x50 DIN 931-8.8
3	980DV16P	8	Sicherungsmutter VM 16 DIN 980-8
4	6440.77.00	1	Walzenrahmen 3,5 m für Elster FFr 28
4	6440.89.00	1	Walzenrahmen 4 m für Elster FFr 32
5	6440.19.04	2	Spannschloßbolzen B 2
5a	4716.38.00	2	Schmiernippel H 1 8x1
6	126D26	2	Scheibe 26 DIN 126
7	1481D845	2	Spannstift 8x45 DIN 1481
8	4716.37.00	1	Typenschild SX-4
"	1476D410	2	Halbrundkerbnagel 4x10 DIN 1476
9	6440.86.00	1	Spindel
10	1481D836	1	Spannstift 8x36 DIN 1481
11	6805.21.05	1	Spindellager LB-52
12	4716.38.00	1	Schmiernippel H 1 8x1
13	6440.85.02	1	Distanzrohr
14	6805.21.06	2	Scheibe C-271
15	6450.04.00	2	Federhalter
16	6440.85.04	1	Druckfeder DF-275
17	934D24P	1	6-ktmu. M 24 DIN 934-8
18	6805.21.07	1	Spindelmutter MF-69
	<u>6440.85.00</u>	1	Stellspindel komplett, Bild-Nr. 9-18
19	8405.00.23	2(4)	Flanschlager
20	71412DB81	2(4)	Kegelschmiernippel BM 8x1 DIN 71412
21	8404.28.06	2(4)	Y-Lager
	<u>8404.28.07</u>	2(4)	Flanschlager komplett, Bild-Nr. 19-21
22	2700.26.09	8	Senkschraube M 12x50-10.9
23	931D1260P	4	6-ktschr. M 12x60 DIN 931-8.8
"	127DA12	8(12)	Federring A 12 DIN 127
"	934D12P	8(12)	6-ktmu. M 12 DIN 934-8
24	8404.41.00	1	Stabwalze 4 m für Elster FFr 32
24	8406.19.01	1	Stabwalze 2,5 m
25	6442.44.02	1	Stabwalze 1 m
			} für Elster FFr 28



RABE WERK Ersatzteilliste

Gerätetyp: Auflaufeinrichtung AER-60 für Elster F,FFr Br.2

Bild-Nr.	Bestell-Nr.	Stückzahl	Ersatzteilbezeichnung
1	6450.05.03	1	Zugöse \varnothing 40
1	6450.05.04	1	Zugöse \varnothing 50
2	6450.05.05	1	Gehäuse Ausf.C mit Flansch
3	6454.39.06	1	Stützrolle
4	6454.39.07	1	Bolzen für Stützrolle
5	6454.39.08	1	Nadellager mit Innenring
6	6454.39.09	1	Laufrolle
7	6454.39.10	1	Bolzen für Laufrolle

Gerätetyp: Auflaufeinrichtung AER-60 für Elster F, FFr Br.2

Bild-Nr.	Bestell-Nr.	Stückzahl	Ersatzteilbezeichnung	
9	6454.39.11	2	Sicherungsbolzen \varnothing 12x150	
10	126D14	2	Scheibe 14 DIN 126	
11	980DV12P	2	Sicherungsmutter VM 12 DIN 980-8	
12	6454.39.12	1	Blech	
13	6454.39.13	2	Spannhülse 21x125	
14	6454.39.14	1	Anzugsdämpfer	
15	6454.39.15	1	Druckstück	
16	6454.39.16	1	Druckprofil	
17	6454.39.17	1	Übertragungsbolzen	
18	6454.39.18	1	Umlenkhebel	
19	6454.39.19	1	Bolzen \varnothing 16x45	
20	6454.39.20	1	Scheibe \varnothing 17	
21	94D425	1	Splint 4x25 DIN 94	
22	6454.39.21	1	Federpaket	
23	6454.39.22	1	Rohr	
24	6454.39.23	1	Führungsschuh	
25	6454.39.24	1	Handbremshebel kpl.	
25/1	6454.39.25	1	Gasfeder mit Schrauben und Muttern	
25/2	6454.39.26	1	Zahnsegment mit Schrauben, Muttern und Federringen	
26	6454.39.27	1	Abdeckblech	
27	6454.39.28	2	6-ktschr. M 8x16	
28	127DA8	2	Federring A 8 DIN 127	
29	6454.39.29	1	Stopfen	
30	<u>6450.05.01</u>	1	Auflaufeinrichtung AER-60, \varnothing 40 komplett	
30	<u>6450.05.02</u>	1	Auflaufeinrichtung AER-60, \varnothing 50 komplett	12.88